

HYUNDAI
POWER PRODUCTS

POMPE D'ÉVACUATION

HFP1100

INSTRUCTIONS ORIGINALES



ATTENTION: LIRE LE MANUEL AVANT D'UTILISER CET OUTIL

INSTRUCTIONS DE SECURITE

Attention, toutes les instructions doivent être consultées ! Un non-respect des instructions et mises en garde suivantes peut entraîner des décharges électriques, des incendies et/ou des blessures graves. Conservez toutes les instructions et mises en garde pour une consultation ultérieure. Si vous donnez cet appareil à une autre personne, remettez-lui aussi cette notice d'instructions.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance

- Utilisez cet appareil comme décrit dans ce mode d'emploi. Toute mauvaise manipulation et toute utilisation contraire à cette notice d'instructions n'engagera en aucun cas la responsabilité du fabricant.
- Le non-respect des consignes de sécurité et d'utilisation peut provoquer un risque de choc électrique, d'incendie et/ou des blessures aux personnes.
- N'utilisez pas d'accessoires autres que ceux recommandés par le fabricant ; ceux-ci peuvent endommager l'appareil et/ou provoquer des blessures.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- **DANGER D'ETOUFFEMENT!** Gardez le matériel d'emballage hors de la portée des enfants.
- Avant tout branchement, vérifiez:
 - Que l'appareil et le câble ne soient pas abîmés. Dans ce cas-là, n'utilisez pas l'appareil et

rapportez-le à votre revendeur pour toute inspection et réparation.

- Que la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil correspond bien à celle de votre installation électrique.
- Ne démontez pas l'appareil vous-même. Tout démontage, réparation, vérification devront être faits exclusivement par un service qualifié.
- La prise courant doit demeurer aisément accessible.
- La pompe doit être alimenté par un dispositif de courant résiduel ayant un courant d'opération assigné n'excédant pas les 30 mA.
- Protégez l'appareil et les connexions électriques contre de t'humidité.
- En cas de danger d'inondation, mettre les connecteurs à l'abri.
- Evitez le refoulement de liquides agressifs ainsi que le refoulement de matières abrasives.
- La pompe à moteur submersible doit être protégée du gel.

- La pompe à moteur submersible ne doit pas fonctionner à sec.
- Une pollution du liquide pourrait se produire à cause d'une fuite d'un lubrifiant.

Symboles



Lire le manuel d'instructions

UTILISATION PREVUE

La pompe a été conçue pour aspirer de l'eau claire et de l'eau sale contenant des particules. La pompe doit être installée sur une surface plane et solide. Elle n'est pas adaptée pour un usage professionnel (y compris le fonctionnement en continu).

DEMARRAGE

1. Installez et vissez la sortie de la pompe à eau sur l'appareil (à l'avant).
2. Connectez un tuyau de refoulement d'un diamètre au moins égal à celui de la sortie de la pompe.

Diamètre du tuyau d'évacuation	diamètre intérieur: 40mm diamètre extérieur: 50mm
Taille du tuyau de raccordement	1-1/2"

3. Plongez la pompe dans l'eau à aspirer en formant un angle de 45 degrés (pour réduire la quantité d'air emprisonnée dans le corps de la pompe). Si la pompe repose sur le fond, assurez-vous qu'elle se trouve sur une surface plane et stable.
4. Assurez-vous que personne n'est présent dans le liquide à pomper.
5. Branchez la pompe à l'alimentation électrique.

SPECIFICATIONS TECHNIQUES

Modèle	HFP1100
Puissance	1100 W
Tension	230V~ 50Hz
Hauteur max	10 m
Profondeur d'immersion max.	7 m
Qmax	19.5m ³ /h
IP	IPX8
Poids	7.5kg
Température max.	35°C

UTILISATION DE LA POMPE

Votre pompe est conçue pour un usage domestique.

Votre pompe ne doit pas être utilisée dans les situations suivantes:

- Si la température de l'eau à aspirer est supérieure à 35 ° C.
- En fonctionnement continu (ex: pompe de fontaine).
- Sur une alimentation en eau potable ou en combinaison avec des machines à laver/ vaisselle.
- Avec des liquides corrosifs, facilement combustibles, agressifs ou explosifs (tels que l'essence, le pétrole), l'eau de mer, les huiles et les graisses.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE

- En cas d'installation temporaire, la pompe doit être nettoyée à l'eau claire après utilisation.
- En cas d'installation permanente, il est nécessaire de vérifier tous les 3 mois que le mécanisme de démarrage fonctionne correctement (interrupteur à flotteur ou capteur).
- Enlevez régulièrement les saletés qui peuvent s'accumuler dans la cuve.
- N'exposez pas l'appareil au gel.
- Evitez l'utilisation à sec.
- N'abîmez pas le cordon. N'utilisez jamais le cordon pour porter, tirer ou débrancher la pompe.
- Nettoyez régulièrement la pompe si le liquide aspiré provoque des sédiments.
- Evitez les chocs, ne laissez pas tomber la pompe.

DEPANNAGE

Problèmes	Causes	Solutions
Le moteur ne démarre pas et ne fait pas de bruit.	La pompe n'est pas branchée L'appareil n'est pas suffisamment immergé	Vérifiez votre installation électrique Vérifiez que le flotteur peut bouger librement
La pompe ne fonctionne pas	La partie rotative est bloquée L'appareil n'est pas en bonne condition La sortie de la pompe est bouchée La hauteur de refoulement dépasse la hauteur recommandée ou le tuyau de refoulement est trop étroit	Éliminez le blocage Faites remplacer le dispositif de rotation Nettoyez la sortie de la pompe Respectez les spécifications techniques données dans ce manuel ou agrandissez le tuyau
La pompe s'arrête soudainement	La pompe a été utilisée pendant trop longtemps La sortie de la pompe est bouchée L'alimentation électrique ne convient pas à votre installation électrique La température de l'eau est en dessus de 35 degrés	Débranchez la pompe et laissez-la refroidir pendant quelques minutes Nettoyez la sortie de la pompe Utilisez une alimentation électrique qui correspond aux spécifications du produit Respectez la température maximale d'utilisation
Le flux se réduit	La sortie de la pompe est bouchée Le dispositif rotatif n'est pas propre Le tuyau de refoulement est bouché	Nettoyez la sortie de la pompe

Flux faible ou insuffisant	<p>La sortie de la pompe est bouchée</p> <p>Le dispositif rotatif n'est pas propre</p> <p>Le diamètre du tuyau de refoulement est trop petit</p>	<p>Nettoyez la ou les zones concernées et vérifiez le clapet anti-retour, le cas échéant</p> <p>Raccorder un tuyau de diamètre approprié et empêcher la réduction du passage de l'eau</p>
----------------------------	--	---

MISE EN REBUT



Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les produits ménagers. Selon la Directive Européenne 2012/19/UE pour le rebut des matériels électriques et électroniques et de son exécution dans le droit national, les produits électriques usagés doivent être collectés séparément et disposés dans des points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.

HYUNDAI

GARANTIE

Le fabricant garantit le produit contre les défauts de matériel et de main-d'œuvre pour une période de 2 ans à compter de la date d'achat originelle. La garantie s'applique si le produit est à usage domestique. La garantie ne s'étend pas pour des pannes dues à l'usure et aux dommages normaux.

Le fabricant accepte de remplacer les pièces classées comme défectueuses par le distributeur désigné. Le fabricant n'accepte pas la responsabilité du remplacement de la machine, toute ou partie, et / ou des dommages s'ensuivant.

La garantie ne couvre pas les pannes dues :

- à la maintenance insuffisante.
- au montage, réglage ou opérations anormales du produit.
- aux pièces sujettes à l'usure normale.

La garantie ne s'étend pas :

- aux coûts d'expédition et d'emballage.
- à l'utilisation de l'outil dans un but autre que celui pour lequel il a été conçu.
- à l'usage et maintenance de la machine de manière non décrite dans le manuel d'utilisateur.

De par notre politique d'amélioration continue du produit, nous nous réservons le droit d'altérer ou de modifier les caractéristiques sans préavis. En conséquence, le produit peut être différent des informations contenues ci-dessus, mais une modification sera entreprise sans préavis si elle est reconnue comme une amélioration de la caractéristique précédente.

LIRE ATTENTIVEMENT LE MANUEL AVANT D'UTILISER LA MACHINE.

En commandant des pièces détachées, veuillez indiquer le numéro ou le code de la pièce, vous pouvez trouver cela dans la liste de pièces détachées dans ce manuel. Gardez le reçu d'achat ; sans lui, la garantie est invalide. Afin de vous aider avec votre produit, nous vous invitons à nous contacter par téléphone ou via notre site internet :

- **+33 (0)9.70.75.30.30**
- **<https://services.swap-europe.com/contact>**

Vous devez créer un « ticket » via leur plateforme.

- Inscrivez-vous ou créez votre compte.
- Indiquez la référence de l'outil.
- Choisissez l'objet de votre demande.
- Expliquez votre problème.
- Joignez ces fichiers : la facture ou le reçu de caisse, la photo de la plaque d'identification (numéro de série), la photo de la pièce dont vous avez besoin (par exemple : broches de la fiche de transformateur qui sont cassées).



PANNE PRODUIT

QUE FAIRE SI MA MACHINE TOMBE EN PANNE?

Si vous avez acheté votre produit en magasin :

- a) Videz le réservoir d'essence.
- b) Veillez à ce que votre machine soit complète (accessoires fournis) et propre ! Si ce n'est pas le cas le réparateur refusera la machine.

Se présenter au magasin avec la machine complète avec le ticket de caisse ou facture.

Si vous avez acheté votre produit sur un site internet :

- a) Videz le réservoir d'essence
- b) Veillez à ce que votre machine soit complète (accessoires fournis) et propre ! Si ce n'est pas le cas le réparateur refusera la machine.
- c) Créez un dossier SAV SWAP-Europe (ticket) sur le site : <https://services.swap-europe.com>
Au moment de faire la demande sur SWAP-Europe, vous devez joindre la facture et la photo de la plaque signalétique.

d) Contactez la station de réparation pour s'assurer de ses disponibilités, avant de déposer la machine.

Se présenter en station de réparation avec la machine complète emballée, accompagnée de la facture d'achat et de la fiche de prise en charge station téléchargeable une fois la demande SAV effectuée sur le site SWAP-Europe

Pour les machines présentant une panne de moteurs constructeurs BRIGGS & STRATTON, HONDA et RATO veuillez vous referer à la notice.

Les réparations seront faites par les motoristes agréés de ces constructeurs, voir leur site :

- <http://www.briggsandstratton.com/eu/fr>
- <http://www.honda-engines-eu.com/fr/service-network-page;jsessionid=5EE8456CF39CD572AA2AEEDFD290CDAE>
- <https://www.rato-europe.com/it/service-network>

Veillez conserver votre emballage d'origine pour permettre les retours SAV ou emballer votre machine avec un carton similaire aux mêmes dimensions.

Pour toute question concernant notre SAV vous pouvez faire une demande sur notre site <https://services.swap-europe.com>

Notre hotline reste à votre écoute au +33 (9) 70 75 30 30.



EXCLUSIONS DE GARANTIE

LA GARANTIE NE COUVRE PAS :

- La mise en route et les réglages du produit.
- Les dommages consécutifs à une usure normale du produit.
- Les dommages consécutifs à une utilisation non conforme du produit.
- Les dommages résultants d'un montage ou d'une mise en route non conforme au manuel d'utilisation.
- Les pannes liées à la carburation au-delà de 90 jours et à l'encrassement des carburateurs.
- Les actes d'entretiens périodiques et standards.
- Les actes de modification et de démontage qui annulent directement la garantie.
- Les produits dont le marquage original d'authentification (marque, numéro de série) ont été dégradés, altérés ou retirés.
- Le remplacement des consommables.
- L'utilisation des pièces qui ne sont pas d'origine.
- La casse des pièces consécutive à des chocs ou projections.
- Les pannes des accessoires.
- Les défauts et leurs conséquences liés à toute cause extérieure.
- La perte d'éléments et la perte due à un vissage insuffisant.
- Les éléments de coupe et tout dommage lié au desserrage des pièces.
- Une surcharge ou surchauffe.
- Une mauvaise qualité de l'alimentation : tension défectueuse, erreur de voltage, etc.
- Les dommages consécutifs à la privation de jouissance du produit pendant le temps nécessaire aux réparations et plus généralement les frais d'immobilisation du produit.
- Les frais de contre-expertise établis par un tiers suite à un devis par une station de réparation SWAP-Europe
- L'utilisation d'un produit qui présenterait un défaut ou une casse constaté(e) et qui n'aurait pas fait l'objet d'un signalement immédiat et/ou d'une réparation auprès des services de SWAP-Europe.
- Les détériorations liées aux transports et au stockage*.
- Les lanceurs au-delà de 90 jours.
- Huile, essence, graisse.
- Les dommages liés à l'utilisation de carburants ou lubrifiants non conformes.

* Conformément à la législation du transport les détériorations liées aux transports doivent être déclarées aux transporteurs dans les 48 heures maximum après constat par lettre recommandée avec accusé de réception.

Ce document est un complément de votre notice, liste non exhaustive.

Attention : toute commande doit être vérifiée en présence du livreur. En cas de refus de celui-ci vous devez simplement refuser la livraison et notifier votre refus.

Rappel : les réserves n'excluent pas la notification par courrier recommandé A/R dans les 72h.

Information :

Les appareils thermiques doivent être hivernés à chaque saison (service disponible sur le site SWAP-Europe)
Les batteries doivent être chargées avant d'être stockées.

HYUNDAI
POWER PRODUCTS

Pour toute demande, contactez-nous:

BUILDER SAS

32, Rue Aristide Bergès Z1 31270 Cugnaux, France

Tél.: +33(0)5.34.502.502 Fax : +33(0)5.34.502.503

<http://www.hyundaipower-fr.com/>

Fabriqué en République Populaire de Chine (PRC)

Importée par BUILDER SAS, France

Licensed by Hyundai Corporation Holdings, Korea